2019
AÑA DI FAMIA
Y DI CUIDO DI NOS
MUCHANAN

ISLA ONLINE

Diahuebs 14 Februari 2019
Email: prensa@arubagovernment.aw Tel: 528-4900



Noticia di Gobierno

" Feliz Dia di
Amor y Amistad "

Isla Online

MINISTER EVELYN WEVER-CROES

Prome Minister di Aruba



GOBIERNO DI ARUBA

BAN UNI DEN ORACION PA VENEZUELA

Aki na Aruba nos ta sigui e situacion na Venezuela di cerca.
Den seno di Gobierno nos ta reuni riba e topico tur dia.
Hunto cu Marina Real, autoridadnan local,
tanto riba lama como na tera y den coordinacion cu Corsou,
Reino henter ta prepara pa atende cu e tema di Venezuela
debidamente y asina cu tin informacion mas concreto,
nos lo comparti esaki cu pueblo.
Aparte di esey loke nos cada un por haci
ta uni den oracion pa Venezuela.
Ohala por bin un resolucion pronto.

GABINETE WEVER-CROES

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

COMISION "KEN TA BETICO" A WORDO INSTITUI



Diahuebs 14 di februari, comision "Ken ta Betico" a wordo institui formalmente cu miembronan Manolo Giel y Guisette Croes. E comision lo percura pa graba e historia di Betico y e historia di nos Status Aparte. E estudio lo no limita su mes na e bida di Betico so, sino lo inclui tambe tur esfuersonan cu a wordo haci prome cu nos a logra nos Status Aparte. Den e trabou aki, lo traha hunto y lo entrevista e personanan cu a hiba e lucha hunto cu Betico, entre otro sr. Nel Oduber.

Ta hopi importante ta pa nos mantene su memoria bibo y traspasa e historia real di su bida y su lucha pa nos futuro generacionnan. Pa garantisa esaki, nos gobierno ta comprometi pa graba e historia aki, y inclui esaki den curriculum na scolnan, cu e meta pa presevera y inspira nos comunidad. Pa asina no tin discusion riba e parti importante aki di nos historia. E memoria di Betico Croes mester ta eleva riba tur partidonan politico, riba tur gobierno. E memoria di Betico Croes ta partimonio nacional, y nos mester preserve.

Un pueblo cu lubida su historia of un pueblo cu no conoce su historia, ta un pueblo sin futuro. Especialmente den e temponan aki cu nos ta enfocando hopi riba innovacion na Aruba, e vision pa futuro ta asina importante, y pesey e compromiso di nos gobierno, pa nos historia nunca bay perdi.

Entre e logronan grandi di Betico, of cu Betico a contribui na nan grandemente ta nos Himno y nos Bandera, simbolonan di union y identidad di un pais. Tambe e hecho cu awe Aruba tin su propio gobierno, su propio ministernan, su propio Parlamento, su propio moneda. Y tur esaki a inculca e sentimento di orguyo den nos Arubianonan.



E comision "Ken ta Betico" lo wordo amplia cu mas persona den e siguiente temporada nos dilanti.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes a desea e comision hopi exito cu e tarea importante y necesario aki pa nos pais.



Minister Otmar Oduber

Minister di Desaroyo Teritorial, Infrastructura y Medio Ambiente

'ESNAN INTERESA PA ORGANISA EVENTO NA PALO MARGO POR ENTREGA PETICION NA DIP PA ESAKI PERO MESTER PARA RESPONSABEL PA DICHO EVENTO'

Durante di un conferencia di prensa cu a tuma luga na DIP conhuntamente cu Director di e departamento sr. Haime Croes, Minister encarga cu Infrastructura sr. Otmar Oduber a presenta e situacion actual di Palo Marga. Gobierno ta sali for di e punta di bista cu e intencion no ta pa perhudica e deporte di auto di careda, pero esaki mester bay na un forma structura, responsabel y ordena. Pa e motibo aki tur persona interesa pa organisa un careda of evento riba Palo Marga Raceway Park por entrega peticion na DIP pa bin na remarca pa esaki. Semper y cuando e persona cu haci e peticion ta para responsabel pa e evento.



Minister Oduber a splica cu e tereno unda cu tin Palo Marga ta un huurgrond di Gobierno y ta responsabilidad di departamento DIP pa percura cu esnan cu ta carga responsabilidad eyriba ta percura pa e seguridad na momento cu tin evento na e sitio. Pa cual Minister Otmar Oduber a enfatisa cu tanten cu no tin ningun hende no asumi e responsabilidad aki, ta Pais Aruba y DIP como esunnan encarga ta esun cu ta carga e responsabilidad. Durante e ultimo añanan no tabatin un hende cu ta para responsabel pa e pista, niun hende tabata paga e huurgrond cu ta di Pais Aruba, y pues ningun hende ta parando responsabel pa locual cu ta sosode na Palo Marga Raceway Park.

Recientemente un situacion a tuma luga unda cu despues di control tabatin un gran cantidad di criadero di sangura na e sitio, cu por a bira epidemia pa Pais Aruba. Buscando e persona responsabel pa esaki y pa e limpiesa a resulta cu ningun persona ta carga e responsabilidad pa e sitio. Y pues mientras cu e ta un tereno di Gobierno, ta Gobierno ta esun cu ta keda responsabel si algo mester pasa, y no por sinta warda pa algo sosode



pa despues lamenta. Cual te na e momentonan aki ningun persona ta cargando responsabilidad di uzo di e sitio.

Gobierno y DIP ta habri pa tur hende cu kier organisa evento, semper y cuando esaki ta sosode na un forma structura y cu ta garantisa siguridad na tur cu ta asisti e evento.

Sr. Haime Croes, Director Directie Infrastructuur en Planning (DIP):

15 DI FEBRUARI TA ULTIMO DIA DI INZAGE RIBA ROP

Desde 15 di januari te cu 15 di februari ta 1 luna cu segun ley Landsverordering Ruimtelijke ontwikkeling (LRO), cu tin inzage riba e Ruimtelijke Ontwikkelingsplan (ROP) ta caba. Pa un luna largo comunidad por a wak na diferente di e MFA nan y DIP, si nan ta aproba e maneho di Gobierno of si tin algo extra cu kier agrega. Cu e meta pa na final por wak kico tur lo pone den e maneho di ROP nobo.

Sr. Haime Croes a splica cu ta importante pa mustra cu dia 15 di februari e inzage ta cera, pero ainda comunidad tin 1 luna mas pa entrega nan 'zienswijze' por escrito. Pues publico tin e oportunidad pa haci esaki te cu 15 di maart 2019. Esaki ta conta pa tur hende, pa motibo cu ta sali for di punto di bista cu den e luna prome tur hende tabatin e tempo pa revisa e maneho y formula nan ideanan pa despues por entrega esakinan por escrito.

Locual cu ta tumando luga ta a base di e ley LRO. Esaki ta un proceso democratico cu ta tumando luga den cual ta motiva tur hende pa haci uzo di e oportunidad y derecho cu nan tin pa opina riba e forma cu ta diseña Pais Aruba.



Directie Infrastructuur en Planning (DIP) ta informa:

LO REMOVE MATERIALNAN PONI RIBA RUTA DI CARNAVAL SI NO TIN PERMISO

DIP kier a informa publico pa locual ta trata e parada di mucha na Oranjestad diadomingo venidero 17 di februari 2019, cu publico por pone stoel y banki dia 17 di februari 2019 desde 12or y mey di marduga. Cabuya, lint, spuitmento di trottoir etc, no ta permiti. Ta pidi encaresidamente pa tur hende remove esakinan. Den caso cu esaki no tuma luga pa ora cu controla esakinan lo wordo remove.

Obheto riba ruta di parada di Carnaval

DIP a tuma nota cu prome cu e kavelnan den Vondellaan como tambe na final di Vondellaan, tin obheto poni. Esaki ta conta tambe pa L.G. Smith Boulevard cu a tuma nota cu tin diferente obheto entre e kavelnan. DIP ta haci peticion na tur persona cu a pone cualkier obheto riba tereno publico cu no ta riba e kavelnan delinea cu a otorga cu permiso, pa kita esakinan mas pronto cu ta posibel. Si no kita e obhetonan aki e consecuencia ta cu DIP lo laga kita esakinan y no por busca esakinan bek.

DIP kier informa tambe cu e unico obheto cu por pone ta stoel y banki y mester kita esakinan dibiaha despues di parada y mester laga e luga limpi atras. No ta permiti pa pone bloki, staca, cabuya etc. lo kita esakinan mesora ora di controla.









MINISTER XIOMARA RUIZ-MADURO

Minister di Finansa, Asuntonan Economico y Cultura



SEYO DI ARTESANIA

Oportunidad pa entrega bo productonan artesanal

E proyecto Seyo Nacional di Artesania ta un proyecto den un desaroyo positivo y ta ofrece tur e artesanonan oportunidad pa trece nan productonan artesanal p'asina bini na remarca pa ricibi e Seyo Nacional di Artesania. Ya ta varios artesano a ricibi e Seyo.

Relaciona cu e proyecto Seyo Nacional di Artesania, Departamento di Cultura Aruba (DCA) bou auspicio di Ministerio di Cultura ta participa cu e siman aki tin oportunidad pa entrega obranan nobo artesanal pa ser evalua si ta ricibi e Seyo di Artesania. Tur artesano cu e Seyo lo por pone nan producto den e tienda "Cosecha" cu ta situa riba Zoutmanstraat # 1, na Oranjestad.

Pa sigui crea e plataforma tin oportunidad pa artesanonan cu a haya of no a haya e Seyo ainda pa trece nan producto (obra artesanal) na Departamento di Cultura Aruba, situa riba L.G. Smith Boulevard # 134 riba e prome piso di e Horizonte Building tras di DA Drogesterij.
Por entrega obranan durante ora di oficina na DCA cerca Joanna Croes of Esmara Martis, tambe por tuma contacto cu nan via telefoon 582-2185 .

E biaha aki haci bo entrega di producto prome cu dia 22 di februari 2019. Segun necesidad e comision lo ta evaluando productonan cu lo ta clasifica pa e Seyo.

Like & Share e Facebook page di Seyo Nacional pa Artesania Aruba y haya mas informacion tocante e proyecto aki.
No perde e oportunidad aki pa entrega bo producto(nan). Tambe bo por ta e siguiente artesano cu Seyo, caminda Aruba por tin tur su artesanonan cu e Seyo Nacional di Artesania. Pa despues brinda nan obranan na e Tienda "Cosecha".











"TUR DIA CONTROL DI PRIJS DI SUPERMERCADONAN TA SIGUI PA GARANTISA PRODUCTO DI BON PRIJS Y CALIDAD NA NOS PUEBLO"

Diaranson pasa un bez mas e team di control forma pa Departamento di Asuntonan Economico Comercio E industria, Cuerpo Policial Aruba y Departamento di Salubridad Publico a haci nan control na diferente supermercado y e biaha aki tabata den Piedra Plat. For di mainta tempran e team a reuni y representantenan di e departamentonan menciona a sali y haci control di e.o. riba prijs máximo di productonan cu ta forma parti di e canasta básico, control riba e parti sanidad y higiëna di e supermercadonan, control si e establecimiento tin nan permisonan di operación na ordo pa nan por opera, como tambe si e kaarchi berde ta na ordo pa por atende cu publico.

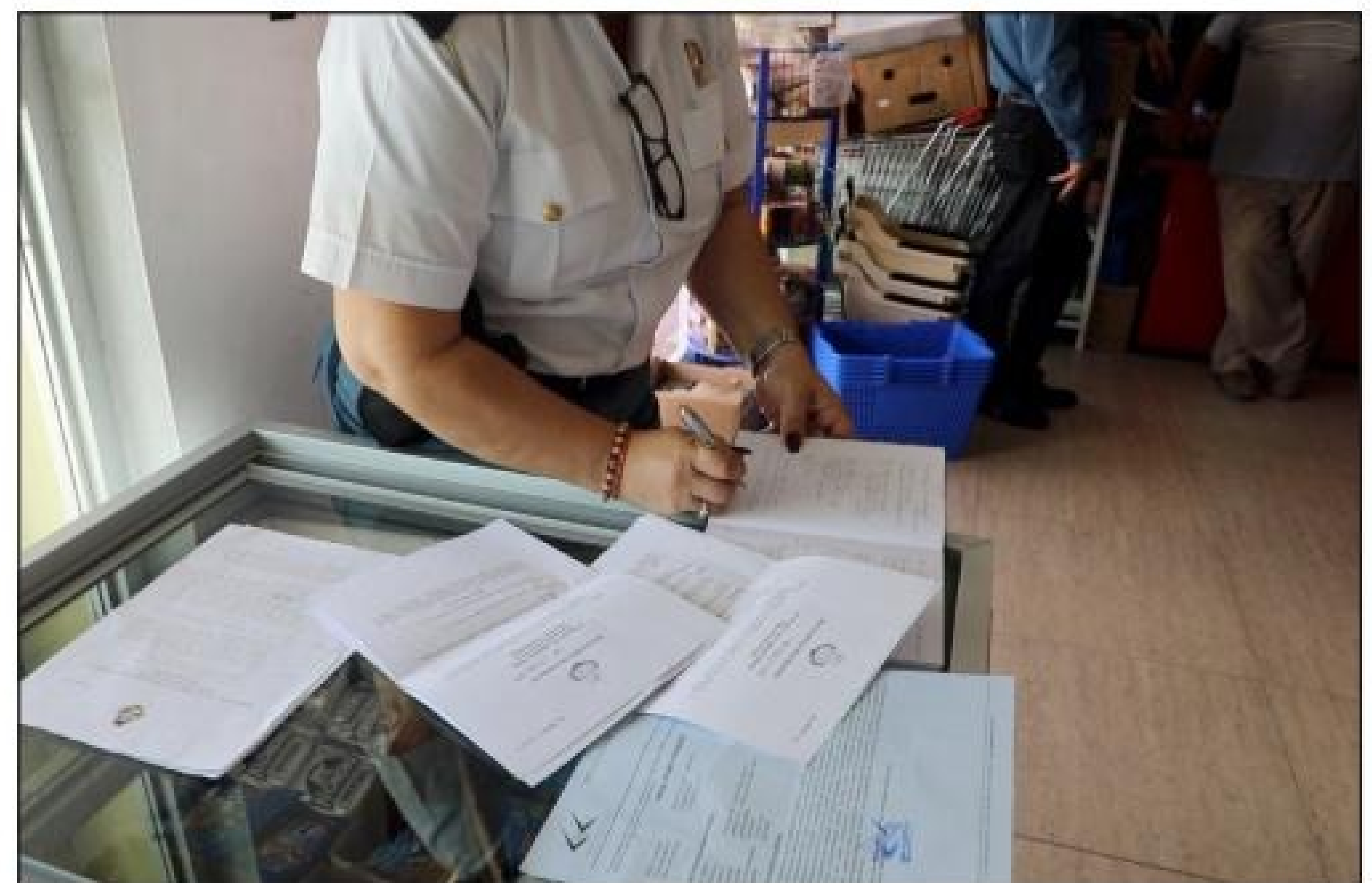
A controla na tres supermercado den Piedra Plat, e promer control tabata na Food 99 na Piedra Plat y a constata cu e establecimiento no ta cumpli cu e reglanan di sanidad y higiëna. Aki a tuma e decision pa sera e supermercado pa 24 ora pa asina e propietarionan percura pa haci e lugar bon limpi como tambe pa busca un compania di pest fumiga e lugar. E segundo control tabata na Flatstone Supermarket caminda a haci control, como tambe Mega Stone Supermarket, ambos tabata cumpli cu prijs máximo di producto di canasta básico, regalanan di higiëna y sanidad y tabata tin nan permisonan na ordo.

Recientemente e productonan di Canasta Basico a wordo amplia di 11 producto pa 22 producto. E promer fase di ampliacion a drenta na vigor na februari y ta consisti awor di cuminda pa baby, hariña di maishi, te, koffie, lechi likido pa koffie, lechi polvo, aros, azeta pa cushina, lechi pa baby y den e promer fase e canasta basico a wordo amplia cu broccoli frozen, spinashi frozen, mixed vegetables frozen, bonchi cora seco, bonchi preto seco, bonchi lima seco, tunafish den bleki, den awa chunk/flaked/grated, sardine den bleki den awa.
E fase 2 lo wordo anuncia despues y esaki lo bini acerca pasta spaghetti, papa havermout, hariña, lechi likido duradero den tetrapak of boter.

Pa garantisa cu e supermercadonan ta cumpli, controlnan ta sigui tuma lugar tur dia, 5 bez pa siman, caminda Departamento di Asuntonan Economico su controladornan ta haci nan control na supermercadonan, cu e productonan di canasta básico ta wordo ofreci na e prijs máximo fiha pa gobierno y e tambe cu e lugarnan ta cumpli cu sanidad y higiëna, de lo contrario lo ricibi sanción. E control tambe ta si e supermercado tin permisonan na ordo y e kaarchi berde mester ta balido di tur trahadornan. Na momento cu constata cu un supermercado no ta cumpli, ta tuma pasonan, caminda ta bay hasta na sera e lugar te ora cu cumpli cu nos leynan. E controlnan lo sigui tuma lugar y lo percura pa informa comunidad riba esaki.

Banda di esaki tin e Macuto di Compras cu ta keda publica tur siman den cual tin un comparacion di prijs di alrededor di 25 producto cu no ta regula na 10 supermercado. Cu e informacion aki e consumidor mes por haci comparacion di prijs y dicidi na unda e ta bay haci su compras. Ademas por bishita e website y Facebookpage di Departamento di Asuntonan Economico Comercio y Industria caminda por haya mas informacion. Por ultimo ta recorda tur hende pa haci bon uso di e App Control di Prijs, pa por haya tur informacion tocante e prijs di e productonan di canasta basico cu tin prijs maximo fiha.







MINISTER GLENBERT F. CROES

Minister di Asunto Social y Labor

INICIO DI CAMPAÑA DI CONCIENTIZACION DI E CRISIS PLAN SOCIAL

Recientemente a cuminsa cu e campaña di concientizacion di e plan di crisis social, cua ta inclui publicidad den diferente medionan di prensa incluyendo, television, radio, corant y medionan social. E campaña aki ta forma parti di e plan di crisis social y ta ser ehecuta cu coordinacion y apoyo technico di UNICEF na Hulanda. Atraves di un solicitud pa propuesta a scohe e miho ofertanan di e agencianan di publicidad pa un ehecucion profesional di e diferente aspectonan di e campaña.

E prome meta di e campaña ta pa crea mas concientizacion di e crisis social cu ta existi na Aruba. Den e fase aki a opta pa haci uso di estadisticanan y informacion real di e crisis social. E fase aki no solamente ta diseña pa trece mas concientizacion, pero alaves kier stimula e comunidad pa pensa y reflecciona riba e seriedad di e crisis social y tambe pa stimula combersacion den nos comunidad, esta cu e audiencia ta keda interesa den e topico y den e informacion cu e publicidad ta trece dilanti creando tambe un sentido di urgencia riba e problematica aki.

Mester stimula e interes di e comunidad, estableciendo e sentido di responsabilidad entre e comunidad. E parti di e campaña ta dedica pa duna un sentido di corahe y solidaridad cu tur hende por forma parti di e solucion di e crisis social.

E di dos meta ta pa stimula e comunidad pa actua. Durante e parti aki di e campaña lo duna informacion di con por yuda victimanan di abuso. E meta y enfoke ta riba e responsabilidad y oportunidad cu cada uno di nos tin den nos comunidad, esta famia, colega, of amistad pa brinda ayudo na esnan cu ta confronta cu situacionnan social dificil. Idealmente kier inspira cada persona pa nan ta conciente di nan potencial pa influencia otro positivamente. Tambe kier motiva tur persona pa tuma un rol activo den yuda un ser keri y asina forma parti di e solucion.

E campaña tambe ta desea di stimula victimanan pa busca e ayudo pa asina por logra sali di situacionnan social dificil.







BO KIER
SIGUI BIBA
DEN IMAGEN?

NO GAÑA BO MES MAS.

Yama nos awe.

583-5400





Oportunidad pa Trabou Solicita na DPL

R.J.Q. Construction and Cleaning: Cleaner
Prive: Uitwonende dienstbode
Optica Europa: Optical Assistant
Emperor Trading: Arquitecto (construction) - Arquitecto (modelado 3D)
Decor Pro: General Manager
Botica di Servicio Eagle: IT Manager
Shoe Baloo: Verkoopster
Super Rich Auto Service: Auto Detailers
Jewels in Paradise: Sales Manager
Terraza Horeca NV: Barbediende
Laura's Beauty Supplies II: Kapper/ster
R.Torres Service and Cleaning NV: Septic Tank Cleaner
Prive: Uitwonende dienstbode
ITP Caribbean: Netwerkbeheerder 2e lijns
Acqua Construction: Fijne Timmerman
Calidad Supermarket: Slager
Danki Super Center: Night Cleaner
Shivas: Schoonmaakster
Mercal Trading Aruba NV: Slager
Fast Delivery Services: Diesel Electrical Monteur
Bio Aruba Quantico: Terapeuta
Ingenious Business Solutions Aruba: Digital Signage Platform & Pro Display Support Technical Analyst
Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino: Sr. Revenue Manager
Madam Janet: Dishwasher - Schoonmaakster
Peanuts Breakfast, Lunch & Dinner NV: Kok
D&I Reshapers: Project Leider
Vrolijk Contractor & Multi Services: Timmerman - Painter
Lee Feng Supermarket: Slager Helper
Quinta Del Carmen: Kok
Andina: Koelmonteur (Amoniak)
Belle Pensee Psychological Services: Psycholoog (Seksuoloog)
Julio's Corner: Cook Helper
Crown Furniture & More: Technico den Refrigeracion
Burbujas Laundry: Laundry Attendant
Top Men Barbershop: Barbero
Azzurro NV (Garden Fresh): Counter Clerk - Sales Person
Stabia Aruba NV (Amore Mio): Dishwasher - Pick up waitress - Busser
RMC Jewelry Repair Shop: Goudsmid
Tatami Sushi Bar: Sushi Chef
Tango Travel: General Manager
El Tesoro Take Away Snack: Kok
Taishan Bar Restaurant & Nightclub: Kok
Gianni's Restaurant: Night Cleaner - Kitchen Helper
Daniel Steakhouse: Waiter
Azzurro NV (Azzurro): Cashier
Azzurro NV (Garden Fresh): Cleaner

Un averahe di **1800** hende muhe pa aña ta wordo maltrata na Aruba, casi 150 hende muhe pa luna.

Den 2018 dos hende muhe a fayece a consecuencia di maltrato.



Violencia **NO** ta e solucion!



MINISTER ANDIN BIKKER

Minister di Husticia, Seguridad y Migracion

DIALUNA TA FIRMA PROTOCOL CU AEROLINEA PA TIN CONTROL KENDENAN TA DRENTA ARUBA, SPECIAL ESUNNAN CU TIN PROHIBICION

Minister di Husticia mr. Andin Bikker durante conferencia di prensa di diahuebs a splica e situacion di asilo politico. Aruba ta parti di dos tratado specifico di cual uno di nan ta e tratado di refugiado y tratado di derecho humano. Basa riba e tratadonan tin decretonan cu a traha den añanan unda ningun hende no a pensa di un situacion social humanitario sin precedente cu pais Venezuela cu ta pone cu algun persona ta yega Aruba.



Segun minister Bikker na 2009/2013 e ultimo decreto toelatingsbesluit a ser cambia y den dje tin cierto articulo y cierto stipulacion. Segun e mandatario, hopi di nan ta yega como turista of riba invitacion pero despues e personanan aki ta dicidi cu nan no ta bay bek Venezuela. Ta calcula cu for di 2017 pa 2019 tin un averahe un tiki mas cu 4 mil persona a bin como turista y despues nan no ta sali mas. Mientras tanto aña pasa, a deporta casi 2 mil persona y hopi di nan a haya nan ta traha sin permiso.

Algun di nan mes a dicidi di bay riba nan propio boluntad pero hopi a ser deporta cu prohibicion pa drenta bek Aruba. Pero kico Aruba ta experenciando awor aki, tin persona cu a ser deporta ta haciendo uzo inapropia di e procedura di asilo cu nan ta purba drenta via aeropuerto. Basa riba e tratadonan aki nan ta bisa cu nan ta sinti cu nan integridad personal ta na peliger. Nan ta haci un apelacion riba e tratado pa pasa via un procedura di asilo.

Segun Minister Bikker ora cu a constata e fenomeno aki, mesora a traha un protocol y a discuti esaki cu e aerolinea nan cu ta duna servicio di Aruba pa Venezuela. Dialuna cu ta bin lo bay firma e protocol hunto cu tur e aerolinea nan. Basa riba leynan existente di articulo 3 di toelatingsbesluit , informacion di e pasahero mester ser duna na inmigracion. Loke cu kier bay na dje ta e sistema di Apes Advanced Passanger Information System y tambe e PNR Passanger Name Registration. Esaki ta sistema cu den 48 ora pa 72 ora di antemano por haya e persona su informacion.

Momento e haci su reservacion di vuelo por haya informacion ken tin intencion di biaha bin Aruba. Basa riba esaki por check den sistema y mesora por ripara si e persona tin prohibicion pa drenta Aruba pasobra el a ser deporta. Cu e sistema aki ta prohibi e persona pa e subi avion na Venezuela pa bin Aruba. Un persona cu yega Aruba y haci apelacion riba un tratado di asilo ta un persona cu, uno por sa cu e tin e intencion di bay haci uzo di e tratado aki. E personanan cu a bin den gran cantidad for di 2017 pa 2019 a bin como turista a prolonga nan estadia y despues a disparce den ilegalidad e personanan ey no por sa kico ta nan intencion.

Tin hopi ta bin riba invitacion y despues no sa mas di nan. Via un analisis a dicidi cu ta bay responsabilisa esunnan cu a invita y para garantia pa e personanan aki pa bin Aruba y despues nan ta keda ilegal. Ta cuater punto cu ta bay atende cu nan cu ta e sistema tecnologico e APES e PNR, y ESTA ta e sistema cu por pre screen kendenan ta bin Aruba for di Venezuela y si ta necesario stop nan di antemano. Actualmente ta mirando e procedura di e garantsteller nan cu ta invita personanan pa bin Aruba y despues ta laga nan disparce den ilegalidad.

Tambe ta acelerando e procedura di asilo unda a pidi asistencia di esaki di IND Immigratie en Naturalisatiedienst pa bin train mas hende den un termino di un par di siman pa tin mas hende local cu por haci e procedura mas acelera. Los di esey tin e control severo di parti Guarda nos Costa. Segun Minister Bikker esey ta e cuater pasonan cu ta tumando awor aki pa purba frena e pidimento di asilo politico.

MAS POLIS TA RICIBI NAN PROMOCION DEN CUERPO POLICIAL

Na ex- edifico di DOC opleiding na Oranjestad a tuma lugar awemainta un ceremonia special di promocion pa agentenan policial.

Famia, amistad y coleganan a bini hunto pa asina mira un grupo grandi ricibi nan promocion.
Altocomisario di Polis Sr. Andrew Hoo a hiba palabra y a expresa di ta contento di mira un grupo asina grandi ta ricibi nan promocion.

"Un grupo awe ta ricibi na rango di Brigadier esaki nifica cu nan ta carga un responsabilidad pa sirbi nos comunidad y alabez nan mester ta un ehempel pa nos comunidad. E di dos grupo cu ta e studiantenan di Agent in opleiding awe ta bira Agent eerste klasse un carera nobo cu nan a inicia pero esaki ta e mitar caminda di nan estudio. Cu e rango aki nifica cu nan tambe tin responsabildad pa carga y ta contento di mira caranan hoben y nobo pa sirbi nos pais." Tabata palabra di Altocomisario di Polis.

Dos grupo a ricibi nan promocion.
E prome grupo cu a ricibi nan promocion pa Brigadier ta:

N. Peterson, M. Wout, T. Janga, G. Croes, R. De Cuba, W. Willems y S.Charles.
E di dos grupo cu a ricbi nan promocion pa Agent Eerste Klasse ta:
M. Peterson, D. Palm, K. Hodge, S. Tromp, D. Nobibux, R. Angela, C. Santana, J. Laveist, J. De Kort, F. Boekhoudt, E. Boekhoudt, J. Boekhoudt, J. Charles, N Vrolijk, K. Kuiperdal, J. Molina,S. Maduro.
Cuerpo Policial Aruba ta contento di mira studiantenan cu ta terminando nan estudio pa bira Polis y studiantenan cu ta na mitar di nan estudio.

Mas polis profesional y educa pa sirbi nos comunidad ta nos prioridad. Nos meta na final di dia ta pa Servicio, Integridad y Siguridad.







CARNAVAL 65
CONCIENTISACION
NOS TA BO AMIGO DEN 65
Nos ta pa percura pa e orden publico
Prome, Durante y despues di cada Parada
Celebre conciente nos di
Districto 2, Noord semper lo tey pa brinda bo e
Servicio, Integridad y Seguridad
CUERPO POLICIAL ARUBA
SERVICIO • INTEGRIDAD • SEGURIDAD
POLIS
Nos ta bo amigo..

MINISTER ARMANDO LAMPE

Minister di Enseñansa, Ciencia y Desaroyo Sostenibel

DIRECTIVA DI ARUBA PARALYMPIC COMMITTEE A PRESENTA PROYECTO BUNITA PA SCOLNAN SPECIAL

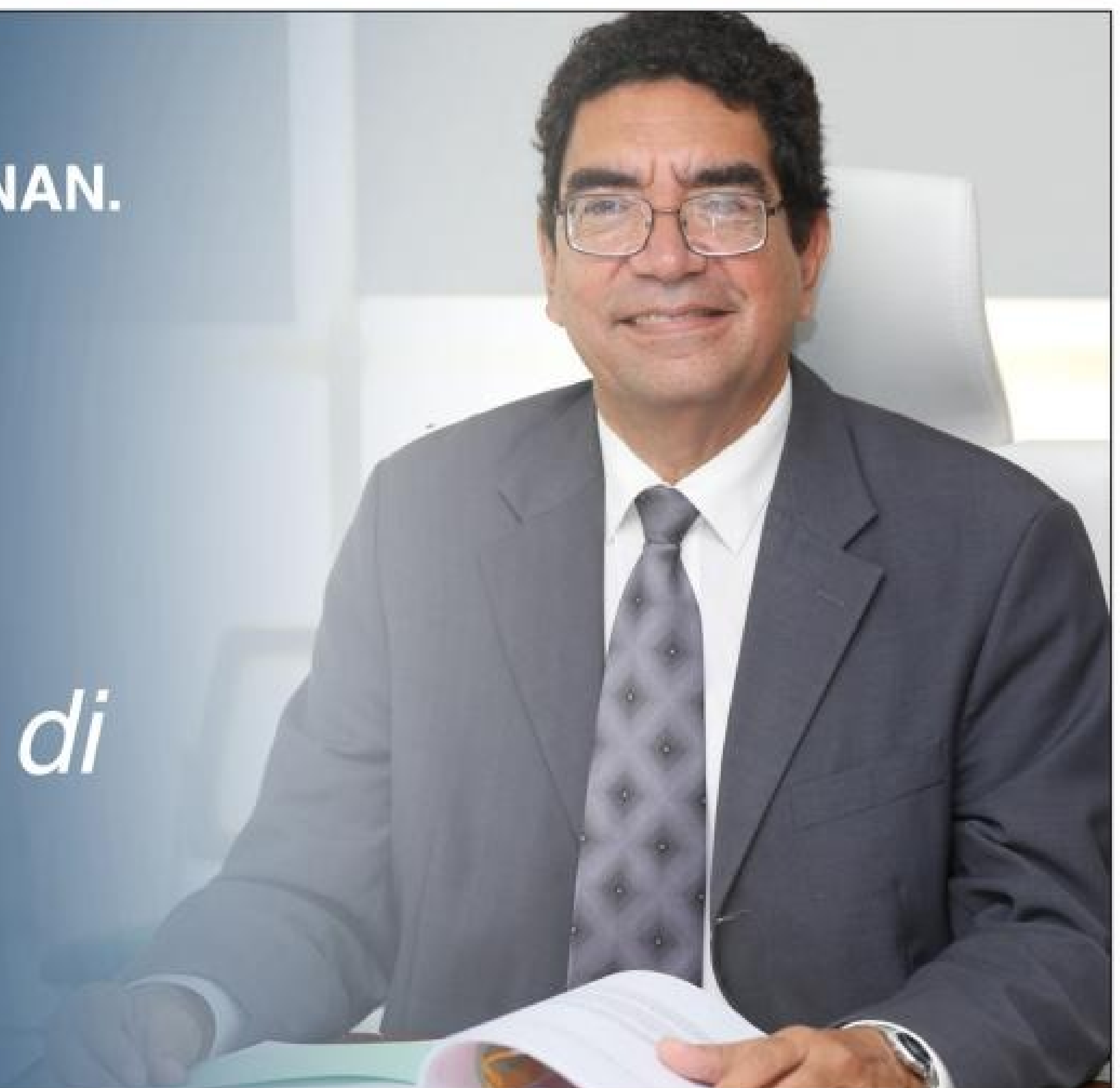


Diaranson 13 di februari, Minister dr. Armando Rudy Lampe a ricibi den su despacho miembronan di directiva di Aruba Paralympic Committee (APC), esta srta. Shardea Croes y sra. Glenda Thomasia. E encuentro tabata uno mas pa APC presenta su organisacion y duna un relato cortico di nan trabow y logronan te cu awor.

Tambe nan a conta di nan experiencia y plannan cu nan tin, cu diferente proyecto y en especial e proyecto "Im possible" cu lo ta un programa cu lo por wordo ehecuta den nos scolnan special.

Minister Lampe a keda asombra di e bon asistencia cu miembronan di APC ya ta dunando na nos scolnan y sin ningun aporte financiero.

Minister Lampe a agradeci APC pa nan trabow y a keda hopi satisfecho y interesa den e proyecto cu APC lo kier ehecuta den nos scolnan special. Na final APC a duna Minister Lampe un shirt di APC como muestra di aprecio y a keda palabra cu lo keda den contacto, pa logra nos metanan comun, esta di pone e mucha central.



IPA CU TREMENDO ACTIVIDAD SOCIAL Y CARNAVALESCO

Ambiente, creatividad y bon vibe tabata loke a reina durante IPA su di dos actividad social pa aña academico 2018-2019. E actividad tabata Bowling Carnaval Edition y a tuma luga na Eagle Bowling Palace. E meta di e actividad tabata pa ambos, studiante y personal di e instituto, siña conoce otro den un esfera recreativo y relahante. Ademas di esaki, pa medio di e actividad aki, IPA kier a fortalece e union den e instituto.

Banda di bowling tabatin competencia di e T-shirt mas creativo den cua nos studiantenan a participa. Un futuro maestro mester tin e habilidad pa ta creativo riba tereno educativo y social. E competencia di T-shirt a brinda e futuro maestro oportunidad pa explora nan creatividad. Educacion ta rekeri habilidad creativo dilanti klas pa enrikece y haci e material atractivo pa e muchanan. Alabes tabatin competencia di make up carnavalesco.

Resultado di e anochi aki tabata como lo siguiente:

Segundo luga make-up carnavalesco: Deanna Fingal
Titulo maximo make-up carnavalesco: Lilianne Saladin
Segundo luga T-shirt mas creativo, categoria femenino: Lilianne Saladin
Titulo maximo T-shirt mas creativo, categoria femenino: Tyfanny Garcia
Titulo maximo T-shirt mas creativo, categoria masculino: Rene Samson
Segundo luga grupo uniforma: team Glow Back
Titulo maximo grupo uniforma: team B.C.
Segundo luga miho hungado di bowling: Sean Tromp
Miho hungado di bowling: Rocky Giel
Miho team di bowling: team B.C.

E actividad aki seguramente no tabata posibel sin cooperacion di diferente sponsor cu a kere den e evento aki y cu a yuda IPA sin pensa dos biaha. Nan ta: Subway, Maybelline, Garnier, Taco Bell, Red Sail Aruba, Don Pastechi Factory, Aruba Riba Snack Truck, Ladies choice, Beauty Curves by Nickii Fashion Boutique y Beauty Curves Model Aruba. E comunidad di IPA no tin palabra pa gradici boso pa boso aporte. Masha danki di curason.















MINISTER DANGUI ODUBER

Minister di Turismo, Salud y Deporte

MINISTER DANGUI ODUBER: A FIRMA ACUERDO PA DUNA LUS BERDE NA E PROYECTO DI "BOARDWALK MALMOK"



Diamars atardi Minister di Turismo sr. Dangui Oduber hunto cu colega Minister sr. Otmar Oduber y CVC Construction & Management a firma acuerdo pa cuminsa cu e proyecto di "Boardwalk Malmok". E Minister ta anuncia cu trabounan pa e prome fase di "Boardwalk Malmok" lo cuminsa dentro di 2 siman. E proyecto aki ta wordo financia pa Tourism Product Enhancement Fund (TPEF) y ta bay wordo supervisa pa e departamento di D.O.W.

E prome fase di e proyecto lo bay tin un duracion di 115 dia di trabou, e trabounan lo tuma lugar di e crusada pa bay Arashi te cu dilanti di Malmok 747. E prome fase lo consisti di 240 meter di "hard hout", lo haci uzo di klinkers tambe. Lo pone palo cu reflectors cu ta separa trafico di peatonnan y asina trece e seguridad na esnan cu ta haci uzo di e area aki pa cana of haci ehercicio. Tambe lo bin area di parkeo y loke nan ta yama e muraya di turtuga.

Segun Minister Dangui Oduber e proyecto aki ta uno necesario pa duna e area di Malmok un "upgrading" y trece seguridad na tur e personanan cu ta cana y haci ciclismo den e area aki. Esaki ta un otro promesa haci y un promesa cumpli.



MINISTERIO DI TURISMO, SALUBRIDAD PUBLICO y DEPORTE





SCORE
E SERVICIO DI BO DOKTER
DI CAS CU E **AZV RATING APP**

DOWNLOAD
ESAKI RIBA
BO SMARTPHONE





scan
QR code to
download app







MINISTERIO DI TURISMO,
SALUBRIDAD PUBLICO
Y DEPORTE

Cuida BO OIDO

Bo oido y di bo yuinan ta hopi importante, corda haci uzo di earplugs











MINISTERIO DI TURISMO,
SALUBRIDAD PUBLICO
Y DEPORTE



LIMITA CONSUMO DI ALCOHOL Y BISA NO NA DROGA

Algun tips importante:

- Paga bon tino riba bo bebida
- Si bo a laga bo bebida un banda pa hopi rato bente afo y buska un nobo
- No bebe y stuur



MINISTERIO DI TURISMO, SALUBRIDAD PUBLICO y DEPORTE





PROTEHA BO MES Y BO FAMIA CONTRA DI SOLO





Tips importante:

- Semper uza sunblock di SPF 15 of mas halto
- Aplica sunblock 15-30min prome cu sali
- Reaplica sunblock minimo cada 2ora
- Percura pa muchanan bisti pechi y un bril di solo
- Zorg pe muchanan ta para sea bou di un parasol of den sombra





PROTEHA

BO MES CONTRA DI
MALESANAN TRANSMITI
SEXUALMENTE

Y

PREVENI EMBARASO
HUBENIL, UZA PROTECCION



FUTURA

About Spaces Projects Team Partners Contact

SOCIAL INNOVATION
E-GOVERNMENT
TALENT
ENTREPRENEURSHIP
SMART SOCIETY



Gobierno Di Aruba

SI BO TAMBE KIER TA PARTI
DI E MOVEMENTO DI #INNOVACION,
BISHITA NOS WEBSITE

WWW.FUTURALAB.ORG

INNOVATION

FUTURA: ARUBA
GOVERNMENT INNOVATION
LAB



Minister di Finansa,
Asuntonan Economico y Cultura

Feliz
dia di Amor
y
Amistad



14
FEBRUARI

DANKI

Pa ilumina otro cu bo amor y amistad.

mr. Xiomara J. Ruiz - Maduro



GOBIERNO DI ARUBA

un

Feliz Dia

ISLAONLINE
PA INFORMACION
CORECTO Y BERDAD

Gabinete Wever-Croes